

Pozivamo Vas na sudjelovanje u **stošesnaestom** virtualnom susretu iz programa

“Pisci na mreži”



Ksenija Banović

31.8.2022. od 17 do 18.30 sati

Internetom i servisom [Adobe Connect](#)

za sudjelovanje pratite [poveznicu](#)

Voditelji programa: Mirela Barbaroša-Šikić i Miroslav Mićanović, AZOO

Kolovoz 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31

Gošća 116. programa Pisci na mreži bit će [Ksenija Banović](#), prevoditeljica je koja vjeruje da književni tekst nadilazi stvarnost u kojoj živimo i na tom je tragu pokrenula niz različitih projekata, inicijativa koji ne samo da pomažu drugima nego i mijenjaju mikrosliku svijeta u kojem živimo. Mnogo toga se može još dodati, a mnogo toga saznat ćemo, vjerujemo, iz razgovora s autoricom u programu Pisci na mreži.

Namjera nam je danas u razgovoru s Ksenijom Banović, a u idućim virtualnim susretima i s drugim hrvatskim autorima, autoricama, saznati: tko su oni, kako, zašto i za koga pišu? Željeli bismo s našim gostima na mreži, s hrvatskim piscima (različitih generacija, poetika, zanimanja...) i s vama – prisutnim učenicima i nastavnicima, sa sudionicima na udaljenim mjestima – ući u njihove radionice, proći labirintima njihovih književnih tekstova, dobiti pouzdaniji uvid kako i gdje žive, što čitaju, što im je važno u procesu pisanja, što misle o novim tehnologijama i mogućnostima komuniciranja s drugima, koji su njihovi uzori i životni izbori?

Ukratko: htjeli bismo izravno, u razgovoru, različitim pitanjima i novim, drukčijim odgovorima, učiniti složenu mrežu hrvatske književnosti (kulture) dostupnom i preglednom za čitanje, kretanje, stjecanje različitih iskustava i za uživanje. Želimo saznati kako čitati hrvatske pisce i njihove tekstove, želimo ih upoznati i učiniti vlastito vrijeme važnijim i boljim nego što nam se, nerijetko, čini da ono jest.

Vjerujemo da su za ovu priliku razgovor s Ksenijom Banović, odnosno njezini tekstovi i njezin nama ispričani život, više nego dobar i uzbudljiv izbor.

Molimo vas pročitajte ponuđene tekstove, potražite u knjižnici i na internetu tekstove o Kseniji Banović da biste saznali više od onoga što sada znate o njoj. Čitajte, pitajte i sudjelujte s nama. Izbor glazbe, fotografija, scene iz filmove, ilustracije, ako ih bude, također su dio onoga što nam ona želi reći o sebi.

Dodaci

[Na posljednjem katu neba, ulomak iz Antologije suvremenog bugarskog pjesništva](#)

[Georgi Gospodinov, Sva naša tijela, ulomak, 2022.](#)

Poveznice

Intervjui o projektu Književna senzibilizacija:

[Budimo dom jedni drugima, Booksa](#)

[Migrante i ljude iz susjedstva spajam u zajedničkom pričanju priča'](#)

Intervjui o književno-prevoditeljskom radu:

[Bugari tuguju ne za onim što su izgubili, već za onim što nikada nisu imali](#), Svijet kulture, str. 28-30

[Šegrt Hlapić pisan je za malog Bugarina – Hristu](#), Večernji list

[Prevoditelj predstavlja: Ksenija Banović](#), Moderna vremena

[O izložbi Hrvatsko-bugarske kulturne poveznice u auli Gradske knjižnice](#)

[O izložbi Jezik sveti mojih djedova : hrvatsko – bugarske usporednice](#)

Poveznice na videosnimke tribina

[Literarum Translatio – o književno-prevoditeljskom radu](#)

[Tjedan bugarske kulture, Gradska knjižnica Samobor](#)

[ZKD Forum Od informacije do senzibilizacije \(od 30. min.\)](#)

[Pisci protiv totalitarizma – bugarska epizoda Vesne Parun](#)

[Promocija Antologije suvremenog bugarskog pjesništva](#)

Kritike

[Knjiqa 'Vremensko utočište' nije libar za jedno čitanje i policu, već ćete joj se stalno i uporno vraćati. Knjiqiu Georgija Gospodinova morate imati](#), Ivica Ivanišević, Slobodna Dalmacija

[Tijekom komunizma odgajani smo da obožavamo Rusiju](#), intervju Georgi Gospodinov, Darko Vlahović, Express

[O romanu Fizika tuge](#), Georgi Gospodinov, JL

[O knjizi Sva naša tijela Georgija Gospodinova](#), Miljenko Jergović, Ajfelov most

[Intervju s Vladimirom Zarevim, autorom romana Propast](#), Karmela Devčić, Jutarnji list

[O romanu Slučaj Džem Vere Mutafčieve](#), Miljenko Jergović, Jutarnji list

Voditelji programa Pisci na mreži

Mirela Barbaroša-Šikić, AZOO

Miroslav Mićanović, AZOO

VAŽNO

Za webinar „Pisci na mreži“ koristimo alat ADOBE CONNECT.

Upute o korištenju Adobe connect usluge možete pogledati [ovdje!](#)

Program „Pisci na mreži“ održava se u organizaciji

[Agencije za odgoj i obrazovanje, udruge Magistra Nova i tvrtke Aquilonis.](#)

[„Pisci na mreži“ uvršteni su u Katalog stručnih skupova Agencije za odgoj i obrazovanje.](#)

[Pročitajte više](#) o dobivanju potvrda.



Ukoliko se želite odjaviti s naše mailing liste, molimo vas kliknite na poveznicu [“ukloni”](#)

te pošaljete poruku s adrese [% user.email %].